



**PROGRAM REGIONALNY**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



Unia Europejska  
Europejski Fundusz  
Rozwoju  
Regionalnego

nr sprawy – 78/09  
Cp – 856/09

Gdańsk, dnia 25 sierpnia 2009 roku

.....

..... wg rozdzielnika .....

.....

***dotyczy: postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na dostawę i wdrożenie E – policja elektronicznej platformy komunikacyjnej pomorskiej policji ze społecznością regionu TED nr 2009/S 128 - 187005 z dnia 08.07.2009r.***

Zamawiający - Komenda Wojewódzka Policji w Gdańsku, działając na podstawie art. 38 Ustawy – Prawo zamówień publicznych informuje, że od potencjalnych Wykonawców wpłynęły nw. pytania, na które poniżej udziela odpowiedzi:

**PYTANIA:**

1. Zamawiający w SIWZ w Rozdziale VI Wadium w pkt. 3 „Miejsce złożenia wadium” umieścił zapis: „Kserokopię przelewu potwierdzonego za zgodność z oryginałem lub oryginału dokumentu potwierdzającego inną formę wpłaty wadium należy dołączyć do oferty”.

Natomiast w odpowiedziach na pytania z dnia 10 sierpnia 2009r Zamawiający przedłużył termin składania ofert na 28.08.2009r godz. 9.50, otwarcia ofert na 10.00, natomiast jako godzinę wniesienia wadium wskazał 9.00.

Prosimy o wyjaśnienie czy w związku z tym wadium w innej formie niż przelew należy w oryginale umieścić w ofercie, czy należy do godz. 9.00 28.08.2009r dostarczyć do Siedziby Zamawiającego? Jeżeli oryginał należy zdeponować w innym miejscu, prosimy o wskazanie miejsca gdzie należy dostarczyć oryginał.

2, Prosimy o wyjaśnienie, jakich testów odtwarzania systemów, aplikacji i baz danych Zamawiający będzie wymagał, jako testy odbiorcze? Czy jeśli w środowisku będą np. 4 serwery z systemem operacyjnym Windows, dopuszczalne będzie wykazanie działania kopii zapasowych poprzez odtworzenie tylko jednego serwera z takim systemem, czy Zamawiający będzie wymagał odtworzenia każdego serwera?

3. Rozdział V. Wymagania Zamawiającego, pkt 1., ust 2

Zamawiający określając wymagania, co do osób którymi dysponuje lub będzie dysponował wykonawca i które będą uczestniczyć w wykonywaniu zamówienia, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia, postawił warunek: „b) wykształcenie wyższe w zakresie teleinformatyki”. Określenie „wykształcenie w wyższe w zakresie teleinformatyki” jest niejasne. Prosimy o potwierdzenie, iż Zamawiający uzna za spełnienie warunku posiadanie przez daną osobę wykształcenia wyższego o kierunku informatyka lub telekomunikacja.

4. Punkt 5.2.12 podpunkt c ("możliwość budowania i dołączania własnych formularzy oraz eksportu i importu szablonów formularzy do formatu XML") SIWZ.

Prosimy o wyjaśnienie, czy możliwe jest definiowanie szablonu formularzy w innej formie niż poprzez import szablonu w formacie XML (w szczególności, czy możliwe jest zdefiniowanie szablonu formularzy poprzez interfejs www)?

5. SIWZ, pkt 6.1.9. Wymagania niefunkcjonalne w zakresie platformy sprzętowej oraz oprogramowania.

Prosimy o wyjaśnienie, czy Zamawiający dopuści macierz, w której kontrolery działają tylko w trybie dual-active.



**PROGRAM REGIONALNY**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



Unia Europejska  
Europejski Fundusz  
Rozwoju  
Regionalnego

6. W związku z odpowiedzią na pytania nr 11 i nr 12 z dnia 10 sierpnia 2009r., prosimy o precyzyjne wyjaśnienie, w jaki sposób Zamawiający rozumie podany minimalny czas szkolenia administratorów?

7. W związku z odpowiedzią na pytanie nr 20 z dnia 14 sierpnia 2009r., którą Zamawiający rozszerzył zakres przedmiotu zamówienia o dostawę modułu HSM, prosimy o uzupełnienie specyfikacji o minimalne parametry, jakie musi posiadać oferowane urządzenie.

Czy wymagane jest zapewnienie wysokiej dostępności poprzez klaster 2 modułów HSM?

8. Zamawiający w punkcie 8.2.4 SIWZ wymaga, aby szkolenie administratorów ESOD odbywało się w grupach 3-osobowych. Ponieważ zwykle szkolenia we wskazanym przez Zamawiającego zakresie realizowane są w grupach kilkunastuosobowych, możliwe jest efektywne przeszkolenie administratorów w grupie 6-osobowej, co z punktu widzenia Zamawiającego byłoby rozwiązaniem znacznie tańszym. Czy w związku z powyższym Zamawiający dopuści taką możliwość?

9. Dotyczy punktu 6.1.8 SIWZ

Specyfikacja określona przez Zamawiającego wskazuje (według Wykonawcy), że Zamawiający oczekuje zaoferowania biblioteki taśmowej z rodziny HP MSL4048. Należy zauważyć, że wyspecyfikowana „Maksymalna natywna prędkość transmisji” dla tego modelu wynosi 850 GB/hr, natomiast wyspecyfikowana przez Zamawiającego – 864 GB/hr. Analizując aktualny HP Product Biuletyn, należy zauważyć, że wyspecyfikowany parametr przez Zamawiającego dotyczy „Maksymalnej prędkości transmisji w przypadku kompresji (2:1)”. W związku z powyższym, czy zapis Zamawiającego jest oczywistą omyłką przy kopiowaniu danych ze specyfikacji urządzenia?

10. Dotyczy punktu 6.1.21 SIWZ

Specyfikacja określona przez Zamawiającego wskazuje, że Zamawiający oczekuje zaoferowania drukarki Epson EPL-2550, która oferuje głośność odpowiednio: przy pracy: 51 dB, w stanie gotowości: 33 dB. Czy Zamawiający dopuści drukarkę, która bez wymaganej opcji duplexu (automatycznego druku dwustronnego) spełnia wymagania SIWZ, natomiast po uwzględnieniu modułu duplexu, emitując hałas o 2 dB wyższy, tj. 53 dB?

11. Dotyczy punktu 6.3.1 SIWZ

Specyfikacja określona przez Zamawiającego wskazuje, że Zamawiający oczekuje zaoferowania urządzenia CISCO1801W-AG-E/K9. Na podstawie informacji otrzymanych od autoryzowanych dystrybutorów urządzeń firmy CISCO, wynika, że urządzenie spełniające wymagania Zamawiającego jest już niedostępne w sprzedaży. Czy Zamawiający dopuści zaoferowanie urządzeń, które łącznie zastępują wymienioną wyżej linię produktów (tj. CISCO1801W-AG-E/K9 + CISCO1801/K9)?

12. Zwracamy się z prośbą o wskazanie lokalizacji w Waszym serwisie internetowym pliku stanowiącego załącznik nr 1 do umowy.

## **ODPOWIEDZI:**

### **Ad. 1**

Zamawiający – KWP w Gdańsku informuje, iż zgodnie z Rozdziałem VI. WADIUM pkt 3 „Miejsce złożenia wadium” umieścił zapis: „Kserokopię przelewu potwierdzonego za zgodność z oryginałem lub oryginału dokumentu potwierdzającego inną formę wpłaty wadium należy dołączyć do oferty”. W cytowanych odpowiedziach z dnia 10.08.2009r Zamawiający poinformował o zmianach dotyczących terminu otwarcia, składania ofert i wniesienia wadium, dodając zapis: „Pozostałe zapisy SIWZ pozostają bez zmian”. Przez co należy rozumieć, iż zmianie uległy wymienione terminy, a nie miejsce i forma składania wadium.

### **Ad.2**

Zamawiający nie określił wymagań dotyczących testów akceptacyjnych pozostawiając to w gestii Wykonawcy. Zamawiający zgodnie z pkt. 9.4 wymaga zatwierdzenia przedstawionej propozycji testów akceptacyjnych stanowiących element Dokumentacji projektowej.

### **Ad. 3**

Tak



**PROGRAM REGIONALNY**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



Unia Europejska  
Europejski Fundusz  
Rozwoju  
Regionalnego

**Ad. 4**

Zamawiający podtrzymuje zapis punktu 5.212 w całości.

Zamawiający wymaga by każdy formularz można było wyeksportować do formatu XML oraz by system umożliwił importowanie formularzy XML. Definiowanie szablonu formularzy zgodnie z punktem 5.212.

**Ad. 5**

Zamawiający podtrzymuje wszystkie wymagania zawarte w punkcie 6.1.9

**Ad. 6**

Zamawiający przez minimalny czas szkolenia administratorów rozumie szkolenie w czasie nie krótszym niż 5 dni szkoleniowych (30 godzin lekcyjnych - 45 minutowych) w grupach maksymalnie 3-osobowych, realizowane w formie warsztatów na dostarczonym sprzęcie i oprogramowaniu w siedzibie Zamawiającego.

**Ad. 7**

Zamawiający wymaga urządzenia HSM o parametrach optymalnych dla prawidłowego działania systemu. Zamawiający nie oczekuje dwóch modułów HSM.

**Ad. 8**

Nie. Zamawiający podtrzymuje zapis w punkcie 8.2.4 SIWZ.

**Ad. 9**

Zamawiający dopuści bibliotekę taśmową o max. natywnej prędkości transmisji 850 GB/hr.

**Ad. 10**

Nie. Zamawiający podtrzymuje zapis w punkcie 6.1.21 SIWZ.

**Ad. 11**

Zamawiający dopuszcza urządzenia, które łącznie spełniają wymagania określone w punkcie 6.3.1.

**Ad. 12**

Zamawiający informuje, iż plik stanowiący załącznik nr 1 do umowy został zamieszczony w pytaniach i odpowiedziach z dnia 29 lipca 2009r – zmiana do SIWZ i sprostowanie do ogłoszenia - strona internetowa:

[www.pomorska.policja.gov.pl](http://www.pomorska.policja.gov.pl),

Ponadto, Zamawiający - Komenda Wojewódzka Policji w Gdańsku, działając na podstawie art. 38 ust. 6 Ustawy – Prawo zamówień publicznych, informuje, że **przedłuża:**

- termin składania ofert – **04.09.2009 r do godz. 9.50**
- termin otwarcia ofert – **04.09.2009r godz. 10.00**
- termin wniesienia wadium – **04.09.2009r. do godz. 9.00**

Pozostałe zapisy specyfikacji pozostają bez zmian.

STARSZY SPECJALISTA  
Sekcji Zamówień Publicznych  
KWP w Gdańsku

Monika Sarach

**Prosimy o niezwłoczne potwierdzenie otrzymania czytelnego pisma faksem na nr tel. 058 3214810**

Wyk. w 1 egz.:

Egz. nr 1 – Przesłano na nr faksu potencjalnego Wykonawcy, strona internetowa: [www.pomorska.policja.gov.pl](http://www.pomorska.policja.gov.pl), a/a